



Carbon Dioxide

Calibrator

Para la calibración de la determinación de dióxido de carbono
Para a calibração da determinação de dióxido de carbono

APLICACIONES

Carbon Dioxide Calibrator está diseñado para ser usado en la calibración del kit **Carbon Dioxide** de Wiener lab. Consultar el valor asignado en el rótulo, debido a que el mismo es lote específico.

REACTIVOS PROVISTOS

Calibrador: bicarbonato de sodio en solución fisiológica.

INSTRUCCIONES PARA SU USO

Calibrador: listo para usar.

PRECAUCIONES

El reactivo es para uso diagnóstico "in vitro". Evitar contacto con la piel y ojos. Utilizar los reactivos guardando las precauciones habituales de trabajo en el laboratorio de química clínica. Todos los reactivos y las muestras deben descartarse de acuerdo a la normativa local vigente.

ESTABILIDAD E INSTRUCCIONES DE ALMACENAMIENTO

Calibrador: estable en refrigerador (2-10°C) hasta la fecha de vencimiento indicada en el envase.

PRESENTACION

- 1 x 1 ml (Cód. 1999749)

BIBLIOGRAFIA

- Tietz Textbook of Clinical Chemistry - Burtis, C.; Ashwood, E. (5ª Edition) WB Saunders, 2001.
- Young, D.S. - "Effects of Drugs on Clinical Laboratory Tests", AACC Press, 5th ed., 2000.

APLICAÇÕES

Carbon Dioxide Calibrator está desenhado para ser utilizado na calibração do kit **Carbon Dioxide** de Wiener lab. Consultar o valor estabelecido no rótulo, devido a que o mesmo é lote específico.

REAGENTES FORNECIDOS

Calibrador: bicarbonato de sódio em solução salina.

INSTRUÇÕES DE USO

Calibrador: pronto para uso.

PRECAUÇÕES

O reagente é para uso diagnóstico "in vitro". Evitar a ingestão e contato com a pele. Utilizar os reagentes observando as precauções habituais de trabalho no laboratório de análises clínicas. Todos os reagentes e as amostras devem ser descartadas conforme à regulação local vigente.

ESTABILIDADE E INSTRUÇÕES DE ARMAZENAMENTO

Calibrador: estável sob refrigeração (2-10°C) até a data do vencimento indicada na embalagem.

APRESENTAÇÃO

- 1 x 1 ml (Cód. 1999749)

REFERÊNCIAS

- Tietz Textbook of Clinical Chemistry - Burtis, C.; Ashwood, E. (5ª Edition) WB Saunders, 2001.
- Young, D.S. - "Effects of Drugs on Clinical Laboratory Tests", AACC Press, 5th ed., 2000.



Carbon Dioxide

Calibrator

For the calibration of carbon dioxide determination

Do kalibracji oznaczenia dwutlenku węgla

Nr kat. 1999749

USES

Carbon Dioxide Calibrator is designed to be used in the calibration of the **Carbon Dioxide** kit from Wiener lab. Refer to the assigned value on the label, since it is lot-specific.

PROVIDED REAGENTS

Calibrator: sodium bicarbonate in saline solution.

INSTRUCTIONS FOR USE

Calibrator: ready to use.

WARNINGS

The Reagent is for "in vitro" diagnostic use.

Avoid contact with eyes and skin.

Use the reagents according to the working procedures for clinical laboratories.

The reagents and samples must be discarded according to the local regulations in force.

STABILITY AND STORAGE INSTRUCTIONS

Calibrator: is stable at 2-10°C until the expiration date stated on the box.

WIENER LAB. PROVIDES

- 1 x 1 ml (Cat. N° 1999749).

REFERENCES

- Tietz Textbook of Clinical Chemistry - Burtis, C.; Ashwood, E. (5th Edition) WB Saunders, 2001.

- Young, D.S. - "Effects of Drugs on Clinical Laboratory Tests", AACC Press, 5th ed., 2000.

ZASTOSOWANIE

Carbon Dioxide Calibrator jest przeznaczony do kalibracji zestawu **Carbon Dioxide** Wiener lab. Należy zapoznać się z wartościami podane na etykiecie, ponieważ odnoszą się do numeru serii.

DOSTARCZANE ODCZYNNIKI

Kalibrator: wodorowęglan sodu, w roztworze soli fizjologicznej.

INSTRUKCJA UŻYCIA

Kalibrator: gotowy do użycia.

OSTRZEŻENIA

Odczynnik tylko do diagnostyki "in vitro".

Unikać kontaktu ze skórą i oczami.

Stosować odczynniki zgodnie z procedurami dla laboratoriów klinicznych.

Odczynniki i materiał badany odrzucać zgodnie z lokalnymi przepisami.

TRWAŁOŚĆ I WARUNKI PRZECHOWYWANIA

Kalibrator: jest trwały w lodówce (2-10°C) do końca daty ważności umieszczonej na opakowaniu.

WIENER LAB DOSTARCZA

- 1 x 1 ml (Nr kat. 1999749).


ŹRÓDŁA


- Tietz Textbook of Clinical Chemistry - Burtis, C.; Ashwood, E. (5th Edition) WB Saunders, 2001.


- Young, D.S. - "Effects of Drugs on Clinical Laboratory Tests", AACC Press, 5th ed., 2000.


SÍMBOLOS // SÍMBOLOS // SYMBOLS // OZNACZENIA

Los siguientes símbolos se utilizan en todos los kits de reactivos para diagnóstico de Wiener lab. // Os seguintes símbolos são utilizados nos kits de reagentes para diagnóstico da Wiener lab. // The following symbols are used in the packaging for Wiener lab. diagnostic reagents kits. // Następujące symbole są zastosowane na opakowaniach zestawów odczynników diagnostycznych.


 Este producto cumple con los requerimientos previstos por la Directiva Europea 98/79 CE de productos sanitarios para el diagnóstico "in vitro"// Este produto preenche os requisitos da Diretiva Europeia 98/79 CE para dispositivos médicos de diagnóstico "in vitro"// This product fulfills the requirements of the European Directive 98/79 EC for "in vitro" diagnostic medical devices// Ten produkt spełnia wymagania Dyrektywy Europejskiej 98/79 EC dla wyrobów medycznych używanych do diagnozy "in vitro"

 Representante autorizado en la Comunidad Europea// Representante autorizado na Comunidade Europeia// Authorized representative in the European Community// Autoryzowany przedstawiciel we Wspólnocie Europejskiej

 Uso diagnóstico "in vitro"// Uso médico-diagnóstico "in vitro"// "In vitro" diagnostic medical device// Wyrób do diagnostyki "in vitro"

 Contenido suficiente para <n> ensayos// Conteúdo suficiente para <n> testes// Contains sufficient for <n> tests// Zawartość wystarczająca dla <n> badań

 Fecha de caducidad// Data de validade// Use by// Użyć przed


 Límite de temperatura (conservar a)// Limite de temperatura (conservar a)// Temperature limitation (store at)// Ograniczenie dopuszczalnych temperatur

 No congelar// Não congelar// Do not freeze// Nie zamrażać

 Riesgo biológico// Risco biológico// Biological risks// Ryzyko biologiczne

 Volumen después de la reconstitución// Volume após a reconstituição// Volume after reconstitution// Objętość po rozpuszczeniu

 Contenido// Conteúdo// Contents// Zawartość

 Número de lote// Número de lote// Batch code// numer serii

 Elaborado por:// Elaborado por:// Manufactured by:// Wytwórca

 Nocivo// Nocivo// Harmful// Substancja szkodliwa

 Corrosivo / Cáustico // Corrosivo / Caústico // Corrosive / Caustic// Substancja żrąca

 Irritante// Irritante// Irritant// Substancja drażniąca

 Consultar instrucciones de uso// Consultar as instruções de uso// Consult instructions for use// Przed użyciem zapoznać się z instrukcją


 Calibrador// Calibrador// Calibrator// Kalibrator

 Control// Controle// Control// Próba kontrolna

 Control Positivo// Controle Positivo// Positive Control// Próba kontrolna dodatnia

 Control Negativo// Controle Negativo// Negative Control// Próba kontrolna ujemna

 Número de catálogo// Número de catálogo// Catalog number// Numer katalogowy

 Wiener Laboratorios S.A.I.C.
Riobamba 2944
2000 - Rosario - Argentina
<http://www.wiener-lab.com.ar>
Dir. Téc.: Viviana E. Cétola
Bioquímica
Producto Autorizado A.N.M.A.T.
PM-1102-94



Wiener lab.

2000 Rosario - Argentina